

CONSEIL D'ETAT

[2011/18182]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

La SA N.C.P., Michel Desmidt et Denise Hudders, ayant tous élu domicile chez Me Filip Calliauw, avocat, ayant son cabinet à 8300 Knokke-Heist, Van Bunnenlaan 58/A, ont demandé le 28 mars 2011, par deux requêtes distinctes, l'annulation de l'arrêté de la députation du conseil provincial de Flandre occidentale du 16 décembre 2010 portant approbation du plan communal d'exécution spatiale « Dorpskern Knokke-Heist » pour la commune de Knokke-Heist.

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 25 janvier 2011.

Ces affaires sont inscrites au rôle sous les numéros G/A 199.649/X-14.695 et G/A 199.650/X-14.696.

Au nom du Greffier en chef,
G. De Sloover,
Secrétaire en chef.

RAAD VAN STATE

[2011/18182]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

De NV N.C.P., Michel Desmidt en Denise Hudders, die allen woonplaats kiezen bij Mr. Filip Calliauw, advocaat, met kantoor te 8300 Knokke-Heist, Van Bunnenlaan 58/A, hebben op 28 maart 2011 met 2 respectieve verzoekschriften de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de deputatie van de provincieraad van West-Vlaanderen van 16 december 2010 houdende de goedkeuring van het gemeentelijk ruimtelijke uitvoeringsplan « Dorpskern Knokke » voor de gemeente Knokke-Heist.

Dit besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 25 januari 2011.

Deze zaken zijn ingeschreven onder de rolnummers G/A 199.649/X-14.695 en G/A 199.650/X-14.696.

Namens de Hoofdgriffier,
G. De Sloover,
Hoofdsecretaris.

STAATSRAT

[2011/18182]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staates

Die N.C.P. AG, Michel Desmidt und Denise Hudders, die alle bei Herrn Filip Calliauw, Rechtsanwalt in 8300 Knokke-Heist, Van Bunnenlaan 58/A, Domizil erwählt haben, haben am 28. März 2011 mit zwei getrennten Antragschriften die Nichtigerklärung des Erlasses des Ausschusses des Provinzialrates von Westflandern vom 16. Dezember 2010 zur Billigung des kommunalen räumlichen Ausführungsplans «Dorpskern Knokke» für die Gemeinde Knokke-Heist beantragt.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 25. Januar 2011 veröffentlicht.

Diese Sache wurden unter der Nummern G/A 199.649/X-14.695 und G/A 199.650/X-14.696 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Hauptkanzlers,
G. De Sloover
Hauptsekretär

CONSEIL D'ETAT

[C – 2011/18194]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

La SPRL SUIPOR, ayant élu domicile chez Me Jan Opsommer, avocat, ayant son cabinet à 9700 Audenarde, Gentstraat 152, a demandé le 11 avril 2011 l'annulation de la circulaire n° 56 du "Vlaams Landbouw-investeringsfonds (VLIF)" du 1^{er} septembre 2010 relative aux adaptations des mesures d'aide du VLIF aux producteurs agricoles et horticoles, ainsi que de l'arrêté du Gouvernement flamand du 23 décembre 2010 modifiant diverses dispositions de l'arrêté du Gouvernement flamand du 24 novembre 2000 concernant les aides aux investissements et à l'installation dans l'agriculture.

La circulaire n° 56 a été publiée au *Moniteur belge* du 13 septembre 2010, et l'arrêté du Gouvernement flamand du 23 décembre 2010 a été publié au *Moniteur belge* du 8 février 2011.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 199.794/IX-7104.

Au nom du Greffier en chef,
G. De Sloover,
Secrétaire en chef.

RAAD VAN STATE

[C – 2011/18194]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

De BVBA SUIPOR, die woonplaats kiest bij Mr. Jan Opsommer, advocaat, met kantoor te 9700 Oudenaarde, Gentstraat 152, heeft op 11 april 2011 de nietigverklaring gevorderd van de omzendbrief nr. 56 van het Vlaams Landbouwinvesteringsfonds (VLIF) van 1 september 2010 over aanpassingen van de VLIF-steunmaatregelen voor de land- en tuinbouwproducenten, en van het besluit van de Vlaamse Regering van 23 december 2010 tot wijziging van diverse bepalingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 24 november 2000 betreffende steun aan de investeringen en aan de installatie in de landbouw.

Omzendbrief nr. 56 is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 13 september 2010, en het besluit van de Vlaamse Regering van 23 december 2010 is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 8 februari 2011.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 199.794/IX-7104.

Namens de Hoofdgriffier,
G. De Sloover,
Hoofdsecretaris.

STAATSRAT

[C – 2011/18194]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3quater des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948
zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates**

Die SUIPOR PgmbH, die bei Herrn Jan Opsommer, Rechtsanwalt in 9700 Oudenaarde, Gentstraat 152, Domizil erwählt hat, hat am 11. April 2011 die Nichtigerklärung des Rundschreibens Nr. 56 des "Vlaams Landbouw-investeringsfonds (VLIF)" vom 1. September 2010 bezüglich der Anpassungen der VLIF-Maßnahmen zur Unterstützung der landwirtschaftlichen Erzeuger und Gartenbauerzeuger, sowie des Erlasses der Flämischen Regierung vom 23. Dezember 2010 zur Änderung verschiedener Bestimmungen des Erlasses der Flämischen Regierung vom 24. November 2000 über die Unterstützungen bei Investitionen und der Niederlassung in der Landwirtschaft, beantragt.

Das Rundschreiben Nr. 56 wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 13. September 2010 veröffentlicht und der Erlass der Flämischen Regierung vom 23. Dezember 2010 wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 8. Februar 2011 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 199.794/IX-7104 in die Liste eingetragen.

In Namen des Hauptkanzlers,
G. De Sloover
Hauptsekretär

CONSEIL D'ETAT

[C – 2011/18187]

**Avis prescrit par l'article 3quater de l'arrêté du Régent du 23 août 1948
déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat**

M. Bertrand WAELS et consorts ont demandé l'annulation de l'arrêté du Gouvernement wallon du 1^{er} décembre 2010 adoptant définitivement la révision du plan de secteur d'Ath-Lessines-Enghien (planches 38/2, 38/3 et 38/6) et portant sur l'inscription d'une zone d'activité économique industrielle sur le territoire des communes d'Ath (Ghislenghien) et Lessines (Ollignies).

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 16 février 2011.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 199.908/XIII-5867.

Pour le Greffier en chef,
G. Delannay,
Attaché administratif.

RAAD VAN STATE

[C – 2011/18187]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3quater van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtsspraak van de Raad van State

De heer Bertrand WAELS c.s. heeft de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de Waalse Regering van 1 december 2010 tot voorlopige aanneming van de herziening van het gewestplan Aat-Lessen-Edingen (bladen 38/2, 38/3 en 38/6) met het oog op de opnemming van een industriële bedrijfsruimte op het grondgebied van de gemeenten Aat (Gellingen) en Lessen (Woelingen).

Dat besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 16 februari 2011.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 199.908/XIII-5867.

Voor de Hoofdgriffier,
G. Delannay,
Bestuurlijk attaché.

STAATSRAT

[C – 2011/18187]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3quater des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948
zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates**

Herr Bertrand WAELS und andere haben die Nichtigerklärung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 1. Dezember 2010 zur endgültigen Verabschiedung der Revision des Sektorenplanes Ath-Lessines-Enghien (Karten 38/2, 38/3 und 38/6) zur Eintragung eines industriellen Gewerbegebiets auf dem Gebiet der Gemeinden Ath (Ghislenghien) und Lessines (Ollignies) beantragt.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 16. Februar 2011 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 199.908/XIII-5867 in die Liste eingetragen.

Für den Hauptkanzler,
G. Delannay
Verwaltungsattaché

SERVICE PUBLIC FEDERAL
SECURITE SOCIALE

[C – 2011/22163]

Institut national d'assurance maladie-invalidité

**Règles interprétatives de la nomenclature
des prestations de santé**

Sur proposition du Conseil technique médical du 16 décembre 2008 et en application de l'article 22, 4^obis, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, le Comité de l'assurance soins de santé a pris le 2 mars 2009 la décision suivante :

FEDERALE OVERHEIDS DIENST
SOCIALE ZEKERHEID

[C – 2011/22163]

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering

**Interpretatieregels betreffende de nomenclatuur
van de geneeskundige verstrekkingen**

Op voorstel van de Technische geneeskundige raad van 16 december 2008 en in uitvoering van artikel 22, 4^obis, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, heeft het Comité van de Verzekering voor geneeskundige verzorging op 2 maart 2009 de hiernagaande beslissing genomen :